



人权理事会
普遍定期审议工作组
第四十届会议
2022 年 1 月 24 日至 2 月 4 日

利益攸关方就多哥所提交材料的概述*

联合国人权事务高级专员办事处的报告

一. 背景

1. 本报告根据人权理事会第 5/1 号和第 16/21 号决议编写，同时考虑到普遍定期审议的周期。报告概述了 27 个利益攸关方¹ 为普遍定期审议提交的材料。因受字数限制，仅摘录相关内容。报告单列一章，收录经认证完全符合《巴黎原则》的国家人权机构提供的材料。

二. 经认证完全符合《巴黎原则》的国家人权机构提供的材料

2. 全国人权委员会(CNDH)赞扬政府努力为被剥夺自由者提供更好的拘留条件，并欢迎为应对 COVID-19 采取的措施，包括在 2020 年释放 1 048 名被拘留者。然而，委员会感到关切的是，监狱中的卫生设施和医务人员不足，无法为被拘留者提供适当的医疗服务。此外，全国人权委员会对监狱过度拥挤表示关切，而案件处理缓慢又加剧了这种情况。委员会敦促政府尽一切努力缓解监狱过度拥挤的状况，包括采用拘留的替代措施，以及采取重返社会的战略。委员会呼吁司法当局加快调查案件。全国人权委员会还对大多数初步调查单位没有设立妇女拘留室表示关切。²

3. 全国人权委员会欢迎 2018 年将国家防范酷刑机制纳入该委员会，并自 2019 年开始运作。然而，委员会强调，有必要为国家防范酷刑机制提供单独的预算，使其能够有效地履行使命。委员会感到关切的是，对有关酷刑和虐待的指控调查进展缓慢，包括委员会向当局提交的指控。委员会敦促政府启动并完成对这些指控的调查。³

* 本文件印发前未经正式编辑。



4. 全国人权委员会指出，自 2020 年 3 月在多哥出现首个病例以来，社会、经济和机构生活的各个方面都受到了 COVID-19 大流行的负面影响。宣布进入卫生紧急状态后，全国人权委员会立即成立了一个观察站，其任务是记录所有与卫生紧急状态管理有关的侵犯人权的指控，以便向政府提出建议，在这个特殊时期更好地保护人权。观察站在调查过程中发现了 10 起据称是由 COVID-19 防疫联合工作队犯下的侵犯人权案件，涉及强奸、故意伤害、故意实施暴力和生命损失。全国人权委员会已将这些案件提交主管当局，但至今没有任何关于调查结论的信息。⁴

三. 其他利益攸关方提供的材料

A. 国际义务的范围⁵ 以及与国际人权机制和机构的合作⁶

5. 联署材料 3、联署材料 4 和联署材料 9 建议批准《经济、社会、文化权利国际公约任择议定书》。⁷

6. 大赦国际建议批准《消除对妇女一切形式歧视公约任择议定书》、《经济、社会、文化权利国际公约任择议定书》、国际劳工组织 2011 年《家庭工人公约》(第 189 号)、《战争罪及危害人类罪不适用法定时效公约》以及《罗马规约》。⁸

7. 联署材料 3 建议在 2023 年底之前批准国际劳工组织《矿山安全与卫生公约》(第 176 号)。⁹

8. 国际废除核武器运动建议多哥作为国际紧急事项批准《禁止核武器条约》，并鼓励其他国家加入该条约。¹⁰

9. 大赦国际建议：(1) 根据《关于建立非洲人权和民族权法院的〈非洲人权和民族权宪章〉议定书》第 34.6 条作出声明，允许个人和非政府组织直接诉诸该法院；(2) 向联合国特别程序发出长期有效的邀请，并接受任意拘留问题工作组、和平集会自由权和结社自由权特别报告员以及享有安全饮用水和卫生设施的人权问题特别报告员的访问；(3) 对特别报告员关于 2019 年《和平集会和示威法》中所规定限制的来文采取后续行动。¹¹

10. 非洲人权和民族权委员会 (CADHP) 建议批准以下人权文书：(1) 《非洲司法和人权法院规约议定书》；(2) 《非洲人权和民族权宪章关于非洲老年人权利的议定书》；以及(3) 没有根据《关于建立非洲人权和民族权法院的议定书》第 34(6)条作出声明。¹²

B. 国家人权框架¹³

11. 联署材料 12 建议废除限制公共自由的法律，包括关于和平集会和公众示威自由的新法律，在 2021 年底以前通过关于促进和保护人权维护者权利的法律草案及其执行法令，同时考虑到保护妇女人权维护者的特殊性，并在 2023 年之前有效建立保护人权维护者的体制运作机制，确保人权维护者有一个安全的工作环境。¹⁴

12. 联署材料 6 建议审查《刑法》、《新闻和传播法》以及《网络安全法》，使其与表达自由领域的最佳做法和国际标准保持一致。联署材料 6 还建议修订对 2011 年 5 月 16 日第 2011-010 号法进行了修改的 2019 年 8 月 12 日第 2019-010 号法和《刑法》，以充分保障和平集会自由权，按照《公民及政治权利国际公约》第十九条改革诽谤立法，以通过一个保护记者免遭迫害、恐吓和骚扰的框架，制定一项行动计划，确保互联网法律符合国际标准，并避免通过任何规定对社交媒体和传统媒体内容进行审查或不当控制的法律。¹⁵

13. 联署材料 8 建议：(1) 修订《刑法》，在刑罚上将上级官员的作用和共犯的概念纳入考虑；(2) 加快通过新的《刑事诉讼法》，确保其中包括酷刑行为不受时效限制，不得采信通过酷刑获得的供词和陈述，并删除任何提及死刑的内容。(3) 通过关于司法援助的法律的执行法令，并确保在法律专业人员和民众中推广该法。¹⁶

14. 联署材料 14 建议修订关于使用武力的法律，特别是关于维护和恢复公共秩序的第 2013-013 号法令，使其符合《执法人员使用武力和火器的基本原则》等国际标准，包括审查使用武力的法律依据，并制定关于安全部队在示威期间使用武力维持秩序的明确规则。联署材料 14 还建议通过《刑事诉讼法》，并确保其中规定不得采信通过酷刑获得的供词和陈述，提供防止酷刑的法律保障，包括从被拘捕阶段起就获得律师协助。¹⁷

C. 参照适用的国际人道法履行国际人权义务的情况

1. 贯穿各领域的问题

平等和不歧视¹⁸

15. 联署材料 13 建议进行改革，通过以下方式消除国籍法中的性别歧视：(1) 赋予多哥妇女在与男子平等的基础上将国籍传给子女的权利；(2) 赋予多哥妇女在与男子平等的基础上将国籍传给配偶的权利；(3) 防止已入籍的多哥妇女在婚姻终止时失去国籍；并消除任何其他基于性别的歧视。¹⁹

16. 联署材料 5 建议在《刑法》中取消将同性成年人之间的自愿性行为定为刑事犯罪；对一切形式的煽动歧视、仇恨或暴力侵害女同性恋、女双性恋和性别奇异者(LBQ)的行为进行惩处；通过将性取向和性别认同作为歧视理由纳入多哥《宪法》，保障法律面前人人平等；鼓励在家庭和社区内开展性教育，以消除对 LBQ 妇女的禁忌、污名化和偏见。联署材料 5 还建议建立一个具体框架，保护 LBQ 女孩在就业、保健和教育系统中免受基于性取向和性别认同的歧视。²⁰

17. 联署材料 10 指出，陈规定型观念和信仰导致了对白化病患者的歧视行为，甚至犯罪。2017 年，一名患白化病的儿童在达庞被绑架者绑架并杀害。在被警方逮捕后，他们声称绑架孩子是为了祭礼犯罪。2019 年 11 月，卡拉刑事法庭判处 5 人 45 年监禁。联署材料 10 建议建立正式和有效的机制，以保护和促进多哥白化病患者的权利。²¹

发展、环境及工商业与人权²²

18. 正义救赎组织(JAD)指出，由于气温升高、降雨模式变化和海岸退化，气候变化对多哥构成严重威胁。正义救赎组织建议，多哥必须采取紧急行动，促进农

村和城市地区可持续和有抵御灾害能力的发展，并为气候系统即将出现的崩溃和可能瓦解做好准备。由于气候变化改变了农业和其他生活方式的可行性，多哥应做好准备，考虑到并适应境内日益增加的人口流动。²³

19. 联署材料 3 指出，一些与在多哥经营的企业活动有关的侵犯人权案件被记录在案。尽管存在法律框架，但一些企业无视应遵守的标准，包括采掘公司在环境评估方面的标准。多哥尚未批准国际劳工组织《矿山安全与卫生公约》(第 176 号)。在创造的工作岗位中，60%以上是不稳定的，无论活动的性质和持续时间如何，均由包工头和安置机构把持。联署材料 3 建议设立一个特别法庭，惩处腐败行为和其他类似罪行。²⁴

20. 联署材料 9 强调，在多哥，征用人民土地的现象日益严重。该国已同意将与磷酸盐采矿业活动有关的征地受害者纳入通过收购替代农地对其进行补偿的谈判。尽管国家做出了承诺，但至今尚未征用任何土地使当地居民能够继续从事农业活动。新的《采矿法》尚未最终确定。联署材料 9 指出，在采掘业活动地区生活的社区没有参与环境和社会影响研究的编写过程，这与采掘业透明度倡议的建议相悖。²⁵

2. 公民权利和政治权利

生命权、人身自由和安全权²⁶

21. 联署材料 6 指出，多哥《宪法》第 13 条保障生活在国家领土上的任何人的身心完整、生命和安全的权利。然而，近年来发生了一些凶杀案件，受害者包括成年人、青年和儿童。调查工作从未完成，犯罪人仍然不明。在执法行动中使用武力既不遵照时机形势，也不遵守程序，警察失误应承担何种责任也不得而知。2017 年 8 月至 2020 年 12 月期间，若干人被安全部队枪杀，但当时的情况无法解释为何存在、使用火器。还有一些人在 COVID-19 健康危机初期的宵禁行动中被安全部队殴打致死。²⁷

22. 联署材料 7 指出，在 COVID-19 健康危机的背景下，在 2020 年 5 月 20 日宵禁期间，报告了 19 起指控危害生命和人身完整的案件，其中 12 起记录在案，包括 2 例死亡。政府已宣布对其中大部分案件展开调查，但至今尚未公布任何结论。一些与生命权有关的案件据称是由身体虐待、酷刑行为和虐待造成的。²⁸

23. 联署材料 7 指出，自上次审查以来，有若干起指控酷刑和虐待的案件被记录在案。这些案件大多与监管涉及政治诉求的示威活动有关。在洛美市和该国内陆的拘留场所也有若干关于酷刑、特别是虐待的指控。2017 至 2018 年期间，多哥经历了一场社会政治危机，其标志是 14 个反对党联盟举行了数次示威，要求进行宪法、体制和政治改革。这些示威活动大多受到执法和国防部队的暴力镇压，有时还受到军队镇压，在 2017 年 8 月 19 日至 2019 年 4 月 13 日期间导致至少 20 名平民死亡，其中包括 5 名未成年人。据若干消息来源称，有 9 人死于枪击，11 人死于酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚，若干人受伤和被捕。²⁹

24. 联署材料 8 关切地注意到，每年都有数起拘留期间死亡事件。例如，多哥基督徒废除酷刑行动记录到 2014 年在卡巴农有 9 例死亡，2015 年 8 例死亡，2016 年 1 例死亡。此外，2018 年洛美平民监狱记录了 34 例死亡，2020 年阿塔克帕梅平民监狱有 3 例死亡。死亡原因多种多样，与健康问题有关，例如癫痫发作、肺

部感染、肾衰竭，这些情况有时是卫生问题和监狱人满为患直接造成的。联署材料 8 建议：(1) 减少监狱的拥挤程度，包括优先考虑替代拘留的处罚办法；(2) 采取措施改善被剥夺自由者获得水、食物和保健的机会；(3) 通过一项将重返社会纳入考虑的国家监狱政策，并划拨必要的预算；以及(4) 对所有拘留期间死亡的案件进行调查。³⁰

25. 联署材料 14 建议制定并实施监狱内部条例，规定监狱的运作方式，确定囚犯和负责监督他们的工作人员的权利和义务，该国所有拘留场所都应遵守这些规定。联署材料 14 建议在每所监狱设立长期配备医疗保健工作者的卫生基础设施，并作为紧急事项修订在抗击 COVID-19 大流行背景下采取的探视禁令，允许探视囚犯，同时做出适当的卫生安排。³¹

司法(包括有罪不罚问题)和法治³²

26. 联署材料 2 提出以下建议：(1) 对所有枪杀案件进行迅速、彻底和公正的调查，并对任何涉嫌犯罪的人进行公正审判；(2) 对所有关于任意逮捕和拘留、不公正审判的指控进行彻底和公正的调查，并确保程序符合法律规定；(3) 确保遵守审前拘留的时限，并采取措施以进行公平公正的审判；(4) 采取措施确保在逮捕期间尊重程序和人权。³³

27. 联署材料 1 建议：(1) 调查并起诉国家行为体在泛非民族党(PNP)和科波兹罗主教运动(DMK)组织的示威活动期间实施的酷刑和虐待行为；(2) 建立并使用独立机制，调查关于警察或安全部队成员实施酷刑或虐待的投诉；(3) 对法官、律师和检察官进行与酷刑和虐待有关的国际标准培训。³⁴

28. 联署材料 14 建议采取一切必要措施，对关于酷刑和虐待行为的指控展开调查，将这类侵权行为的据称肇事者绳之以法，并对西非经共体法院关于全国人权委员会报告中所载的酷刑行为的第 ECW/CCJ/JUD/06/13 号判决采取后续行动。联署材料 14 还建议对所有关于安全部队过度使用武力的指控进行迅速、彻底和公正的调查，并对任何涉嫌责任人进行公正审判。³⁵

基本自由以及公共和政治生活参与权³⁶

29. 捍卫自由联盟国际(ADF)指出，多哥要求所有宗教团体——天主教徒、新教徒、穆斯林除外——在领土事务部宗教事务局注册为宗教协会。虽然允许未注册的宗教团体开展活动，但在未登记的情况下无法获得某些福利。这些福利包括“人道主义和发展项目免征进口税”和“政府为私立学校提供教师，在自然灾害的情况下提供特别援助”。一旦注册，宗教团体将获得与天主教徒、新教徒和穆斯林相同的权利。捍卫自由联盟国际建议处理宗教团体的注册申请，并批准所有已完成的申请。³⁷

30. 联署材料 2 建议：(1) 保护和促进公民的意见和表达自由；(2) 保障不受阻碍地进行和平公共集会和示威的权利，避免在监管此类集会时进行任意拘留以及过度使用武力；(3) 废除一切包含违反国际标准的条款的法律；(4) 修订《国内安全法》中关于删除或屏蔽在线内容和关闭所有在线通信的规定，以确保记者在履行职责时的安全并受到保护；(5) 采取法律步骤，保护和促进人权维护者、记者和博主的工作。³⁸

31. 国际人权理事会指出，自从 2017 年 8 月全国各地爆发支持民主的抗议活动以来，多哥的人权状况持续恶化。因此，所有促进民主和组织和平抗议的人都成为逮捕、拘留和捏造罪名的目标。示威活动受到暴力镇压，抗议者因行使其表达和示威自由而被逮捕和拘留。在 2019 年 12 月选举期间，多哥当局禁止所有街头抗议活动。当局通过限制表达自由，攻击记者、人权维护者和政治活动人士，特别是那些被认为损害政府成员或安全部队利益的人，继续压制异议。在某些情况下，多哥当局未向被认为是对政府政策持批评态度的组织提供注册证书。³⁹

32. 联署材料 17 指出，2020 年 3 月，在抗击 COVID-19 期间，政府通过了 2020 年 3 月 30 日第 2020-005 号法，授权政府通过法令采取法律保留的措施。该法不允许在 COVID-19 大流行期间行使公共自由。该法第 1 条规定，政府有权在 2020 年 3 月 16 日起的 6 个月内，通过法令采取任何法律保留的措施，以防止 COVID-19 传播，保护民众免受感染风险。这一规定在当局宣布进入卫生紧急状态的这段健康危机时期已被延续三次。采取了一些措施，在大流行期间禁止行使公共权利和自由以及公民权利。⁴⁰

33. 联署材料 5 指出，倡导维护 LBQ 妇女权利的组织在结社方面一直面临着困难。事实上，官员们拒绝向旨在保护男女同性恋、双性恋、跨性别者和性别奇异者的协会发放注册证书。拒绝的理由通常是其使命不符合社会规范和文化，因为这类协会被认为有助于促进同性恋。⁴¹

禁止一切形式的奴役⁴²

34. 人权机构(ADH)指出，人们对现代形式的奴隶制感到担忧，这导致遭受强迫劳动或家庭奴役或其他形式现代奴隶制的多哥儿童命运未卜。⁴³

3. 经济、社会及文化权利

工作权和公正良好工作条件权⁴⁴

35. 联署材料 9 指出，一些行业，特别是自由贸易区工业雇员的工作和生活条件恶劣。例如，女工不能享受产假。怀孕的妇女有可能失去工作。工人们长时间站立工作，酷热难耐，严重影响工人的健康。⁴⁵

36. 联署材料 3 建议在 2023 年 1 月之前修订新的《劳动法》，使其符合劳工组织关于结社自由的第 87 号和第 98 号公约，并不断加强提高认识活动，以消除与妇女人权维护者工作有关的陈规定型观念和社会文化障碍。

社会保障权⁴⁶

37. 多哥妇女组织指出，COVID-19 的出现造成了经济增长严重放缓的氛围，对几乎所有多哥人都产生了重大的社会影响。创收活动放缓、破产、裁员、居民购买力下降和减免食品价格只是其中一些可见的后果。不幸的是，所宣布的紧急状态以及抗击大流行病的国家方案持续时间不够长久，未能缓解全体民众的困难。一些弱势群体未能从政府制定的方案中受益。⁴⁷

适当生活水准权⁴⁸

38. 联署材料 3 指出，政府已采取重要措施消除贫困，促进农业生产，以确保粮食安全和创造财富。然而，应该指出的是，自从 COVID-19 危机出现以来，食品

和其他基本必需品的价格持续上涨，令民众大失所望。这种状况使许多家庭处于极其危险的境地。联署材料 3 建议持续加强对多哥农业的支持机制，包括以优惠利率获得银行信贷。⁴⁹

健康权⁵⁰

39. 联署材料 4 指出，COVID-19 大流行暴露了卫生系统的诸多缺陷。最基本的设备严重匮乏，护理系统面临诸多挑战。在包括城市和郊区在内的一些卫生中心，接待患者的条件有时还有待改善。联署材料 4 建议使所有乡镇具有配备适当设备的转诊医疗中心，并采取具体措施预防健康危机，包括在卫生中心的基本设备、服务和基础设施方面。⁵¹

40. 联署材料 9 建议对卫生专业人员和助产士进行白化病和早期干预方面的培训，特别是在视力障碍和皮肤癌方面。⁵²

受教育权⁵³

41. 联署材料 11 建议确保免费提供初等教育，既包括直接费用、也包括间接费用，继续努力提高入学率，降低辍学率，特别是女童和最弱势的儿童，包括来自低收入家庭的儿童，并通过提供适当的基础设施和教师培训来提高教育质量。联署材料 11 还建议采取一切必要措施，通过配备校舍、调整教学方案、招聘有经验的工作人员，确保残疾儿童融入学校，并确保将人权教育方案纳入学校课程。⁵⁴

42. 联署材料 9 关切地注意到，与污名化、歧视、视力极低和缺乏支持有关的困难阻碍了患白化病儿童和青年的受教育权。联署材料 10 建议建立一个机制和一项法律文本，将学校教育和社会生活中的白化病患者纳入考虑。⁵⁵

43. 联署材料 15 建议修订培训课程，将创业模块作为单独的课程纳入中等技术和职业教育(初中、高中和其他培训中心或学校)的所有年级，并从 2022-2023 学年开始确保其教学，以促进受过培训的年轻人在毕业后切实有效地融入劳动力市场。⁵⁶

4. 特定个人或群体的权利

妇女⁵⁷

44. 多哥妇女组织指出，许多妇女在一生中的任何时候都经历过家庭暴力和性暴力。这些暴力行为还涉及一些更加弱势的群体，如辍学女童、就业妇女、女学徒和残疾人。在诉诸负责预防、惩治和护理的机构时，并不总是有效。在妇女受害者诉诸司法和获得适当照料方面确实存在问题。在缺乏正式的受害者保护机制的情况下，面对社会的指责目光，受害者不愿举报和投诉。大多数有勇气将案件提交给法官的妇女在家庭压力和施暴者的威胁下收回前言。在这种情况下，法官倾向于放弃起诉，或者为犯罪者和受害者之间达成财务协议提供便利，这违反了现行的《刑法》。⁵⁸

45. 欧洲法律和司法中心(ECLJ)指出，尽管法律禁止残割女性生殖器，但这在族裔群体中的流行程度仍然很高。这些群体往往居住在该国缺乏执法的农村和偏远地区。此外，残割女性生殖器的做法在多哥社会根深蒂固，许多族裔群体选择习俗而不是现代法律。欧洲法律和司法中心建议，为了在多哥杜绝残割女性生殖

器，必须更好地分配资源，以便在该做法最普遍的地区有效执行法律。政府必须努力教育社区，并与社区领导人合作，鼓励制止这种文化习俗。⁵⁹

46. 正义救赎组织建议多哥制定和支持旨在为妇女和女童提供平等获得教育和经济机会的方案。多哥应确保充分、常规地执行禁止性别暴力的现行法律，特别是与童婚有关的法律和保护政治候选人免受骚扰的法律。多哥还应该确保妇女有机会获得医疗保健，并能更好地控制其生育决定，以改善母婴健康状况。⁶⁰

47. 非洲人权和民族权委员会建议：(1) 通过一项配额法，确保妇女在决策机构中有更多的参与和代表；(2) 继续努力促进妇女在决策中的作用，实现机会平等；(3) 继续加强努力，在性别平等和公平的框架下实现平等和不歧视。⁶¹

儿童⁶²

48. 联署材料 8 建议确保被拘留的儿童与成年人分开关押，并考虑到他们在拘留期间的具体需求，对少年司法的行为体进行能力建设，并在该国每个地区都设立一个儿童诉诸法律和司法中心。⁶³

49. 联署材料 11 建议在全国所有地区开展提高认识活动，宣传无任何歧视地为所有儿童办理出生登记的重要性，并继续努力提供免费登记服务。联署材料 11 还建议增加负责出生登记的民事登记员人数，并为他们提供更多资源来履行其职责，在某些条件下允许推迟出生登记，例如居住地离民事登记处较远和出现产后医疗并发症的情况，并与了解出生登记的价值的传统接生员合作。⁶⁴

残疾人⁶⁵

50. 联署材料 10 指出，关于残疾人社会保护的 2004-2005 号法第 8 条规定，残疾人有权在普通学校或特殊机构接受教育，并可获得学习和住宿津贴。迄今为止，并非所有学校都具备便利残疾学生入学的设施。联署材料 10 建议修订关于残疾人社会保护的 2004-2005 号法，使其更具包容性，并符合多哥加入的《残疾人权利国际公约》。⁶⁶

移民、难民、寻求庇护者和境内流离失所者

51. 非洲人权和民族权委员会赞赏地注意到以下情况：(1) 通过采用就地安置和发放居留证的方式解决长期难民问题；(2) 2010 年 6 月 23 日第 2010-009 号法批准了《联合国打击跨国组织犯罪公约关于打击陆、海、空偷运移民的补充议定书》；(3) 在洛美建造一个境内流离失所者中心，以便在需要时接收流离失所者。⁶⁷

无国籍人

52. 联署材料 13 建议保护每个儿童获得和拥有国籍的权利，不因儿童或儿童的父母或监护人而受到歧视，并确保提供全面保障以消除无国籍状态，包括通过和实施一项消除无国籍状态的国家行动计划。联署材料 13 鼓励政府让非政府利益攸关方，包括非政府组织和联合国机构，参与制定和实施全面的消除无国籍状态国家行动计划。⁶⁸

注

¹ The stakeholders listed below have contributed information for this summary; the full texts of all original submissions are available at: www.ohchr.org. (One asterisk denotes a national human rights institution with “A” status).

*Civil society**Individual submissions:*

ADF International	ADF International, Geneva, Switzerland;
ADH	Agence pour les droits de l’homme, Geneva, Switzerland;
AFPT	Association Femme Plus Togo, Lomé, Togo;
AI	Amnesty International, London, United Kingdom;
ECLJ	European Centre for Law and Justice, Strasbourg, France;
ICAN	International Campaign to Abolish Nuclear Weapons, Geneva, Switzerland;
IHR Council	International human rights council, Chicago, USA;
JAI	Just Atonement Inc, New York, USA.

Joint submissions:

JS1	Joint submission 1 submitted by: Advocates for Human Rights, The Ligue Togolaise des Droits de L’Homme (LTDH), The Regroupement des Jeunes Africains pour la Démocratie et le Développement (REJADD) and the Réseau Africain pour les Initiatives de Droits de l’Homme et de Solidarité (RAIDHS), Minneapolis, USA;
JS2	Joint submission 2 submitted by: Association Togolaise pour l’Education aux droits Humains et la Démocratie, Lomé, Togo;
JS3	Joint submission 3 submitted by: Collectif des associations contre l’impunité au Togo, Lomé, Togo
JS4	Joint submission 4 submitted by: Centre International de Conseil, de Recherche et d’Expertise en Droits de l’Homme, Geneva, Switzerland;
JS5	Joint submission 5 submitted by: Clinique internationale de défense des droits humains de l’UQAM, Montréal, Canada;
JS6	Joint submission 6 submitted by: CIVICUS: World Alliance for Citizen Participation, Coalition Togolaise des Défenseurs des Droits Humains (CTDDH) Réseau Ouest Africain des Défenseurs des Droits Humains (West African Human Rights Defenders Network), Johannesburg, South Africa;
JS7	Joint submission 7 submitted by: Coalition des organisations de la société civile coordonnées par le CACIT, CDFDH, SMPDD, YMCA/UCJG, PASYD, CEJUS, ACDEP, AGIR PLUS, Mouvement NUBUEKE, ATDH, Réseau WATCH, Lomé, Togo;
JS8	Joint submission 8 submitted by: Fédération Internationale de l’Action des Chrétiens pour l’Abolition de la Torture, ACAT Togo, Paris, France;
JS9	Joint submission 9 submitted by: Groupe DESC TOGO, Dimension Sociale Togo (DST), Action Solidaire pour la Promotion des Droits Humains (ASPDH), l’Association Nationale des personnes Atteintes d’Albinisme au Togo (ANAT), la Ligue des consommateurs du Togo (LCT) et Afrika Youth Movement Hub Togo, Lomé, Togo;

- JS10 **Joint submission 10 submitted by:** CTDDH: (Coalition Togolaise des défenseurs des droits humains); ATEDHD: (Association Togolaise pour l'Education aux Droits de l'Homme et à la Démocratie); TAMA'DE: (ONG d'autopromotion des femmes pour un développement durable) ANAT: (Association Nationale des Personnes Atteintes d'Albinisme au Togo); Association HORIZON 21; ONG ADCF (Association pour la Défense et Conseil des Femmes) PAFED (Programme d'appui à la Femme et l'Enfance Déshérité) AFRIQUE ARC-EN-CIEL, Dapaong, Togo;
- JS11 **Joint submission 11 submitted by:** Istituto Internazionale Maria Ausiliatrice delle Salesiane di Don Bosco (IIMA) et International Volunteerism Organisation for Women, Development and Education (VIDES International), Veyrier, Switzerland;
- JS12 **Joint submission 12 submitted by:** International Service for Human Rights, Coalition Togolaise des Défenseurs des Droits de l'Homme (CTDDH), Geneva, Switzerland;
- JS13 **Joint submission 13 submitted by:** Institute on Statelessness and Inclusion, Association Question des Femmes Rencontre Africaine pour la Défense des Droits de l'Homme West African Refugees and Internally Displaced Persons Network Global Campaign for Equal Nationality Rights Equality Now Institute on Statelessness and Inclusion, Eindhoven, Netherlands;
- JS14 **Joint submission 14 submitted by:** Ligue Togolaise des droits de l'homme, Action Solidaire pour la Promotion des Droits Humains (ASPDH) Ligue Togolaise des Droits de l'Homme (LTDH) Association des Victimes de Torture au Togo (ASVITTO) Union Chrétienne de jeunes Gens (UCJG/YMCA Togo), Lomé, Togo;
- JS15 **Joint submission 15 submitted by:** Plan International, Inc, Girls' Motion et Youth Panel, Geneva, Switzerland;
- JS16 **Joint submission 16 submitted by:** Association des Victimes de la Torture au Togo, Association des Victimes de la Torture au Togo (ASVITTO) Mouvement Conscience Mandéla (MCM) Citoyens en Action pour la Démocratie et le Développement (CADD), Lomé, Togo;
- JS17 **Joint submission 17 submitted by:** Togolese Coalition of Human Rights Defenders, Association pour la Défense et le Conseil de la Femme (ADCF), Lomé, Togo.

National human rights institution:

CNDH Commission nationale des droits de l'homme, Lomé, Togo*.

Regional intergovernmental organization(s):

ACHPR African Commission on Human and Peoples' Rights, Banjul, The Gambia.

² CNDH, paras 6-9.

³ Ibid, paras 10-11.

⁴ Ibid, paras 35-39.

⁵ The following abbreviations are used in UPR documents:

ICERD	International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination;
ICESCR	International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights;
OP-ICESCR	Optional Protocol to ICESCR;
ICCPR	International Covenant on Civil and Political Rights;
ICCPR-OP 1	Optional Protocol to ICCPR;
ICCPR-OP 2	Second Optional Protocol to ICCPR, aiming at the abolition of the death penalty;
CEDAW	Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women;
OP-CEDAW	Optional Protocol to CEDAW;

CAT	Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment;
OP-CAT	Optional Protocol to CAT;
CRC	Convention on the Rights of the Child;
OP-CRC-AC	Optional Protocol to CRC on the involvement of children in armed conflict;
OP-CRC-SC	Optional Protocol to CRC on the sale of children, child prostitution and child pornography;
OP-CRC-IC	Optional Protocol to CRC on a communications procedure;
ICRMW	International Convention on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families;
CRPD	Convention on the Rights of Persons with Disabilities;
OP-CRPD	Optional Protocol to CRPD;
ICPPED	International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance.

- ⁶ For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.1-17, 129.1-4, 131.1-8.
- ⁷ JS3, p11 et 15; JS4, p5.2; JS9 p10.
- ⁸ AI, p4.
- ⁹ JS3, p 11-15.
- ¹⁰ ICAN, p1.
- ¹¹ AI, p3.
- ¹² CADHP, Observations Finales et Recommandations relatives au Rapport périodique cumulé de la République du Togo sur la mise en œuvre de la Charte africaine des droits de l'homme et des peuples (2011-2016) et Rapport Initial sur le Protocole de Maputo (2005-2016), para 33(i).
- ¹³ For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.18-23, 128.37, 129.7-28, 131.17.
- ¹⁴ JS12, p4.
- ¹⁵ JS6 para 6.3.
- ¹⁶ JS8, paras 8, 40 et 44.
- ¹⁷ JS14, p8.
- ¹⁸ For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 131.8-19.
- ¹⁹ JS13, paras 19 and 28.
- ²⁰ JS5, paras 1.3, 1.4 and 2.5.
- ²¹ JS10, p6 et 11.
- ²² For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.35, 128.136, 128.106-7.
- ²³ Just Atonement Inc, paras 6 and 38.
- ²⁴ JS3, paras 54-55.
- ²⁵ JS9, p7.
- ²⁶ For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.87, 128.135, 131.15, 128.75-81.
- ²⁷ JS16, p4-5.
- ²⁸ JS7, para 12-13.
- ²⁹ JS7, para 14.
- ³⁰ JS8, paras 26-27.
- ³¹ JS14, p8.
- ³² For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.66-73, 128.82-96.
- ³³ JS2, p 10-11.
- ³⁴ Ibid, para 32.
- ³⁵ JS14, p8.
- ³⁶ For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 129.22-25, 128.98, 131.21-22.
- ³⁷ ADF, paras 24-30.
- ³⁸ JS2, p10.
- ³⁹ International human rights council, p1-2.
- ⁴⁰ JS17, p3.
- ⁴¹ JS5, para 4.1.
- ⁴² For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.20, 128.51, 128.61, 128.63, 129.6, 129.20, 130.2, 130.6.
- ⁴³ ADH, p3.
- ⁴⁴ For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.39, 128.42, 130.11.
- ⁴⁵ JS9, p7.

- ⁴⁶ For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.29, 128.39.
- ⁴⁷ Femme Plus Togo, p 3.
- ⁴⁸ For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.101-105, 128.99-100, 128.108, 129.26.
- ⁴⁹ JS3 para 32.
- ⁵⁰ For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.109-110, 128.111-112, 128.117, 128.128, 128.132.
- ⁵¹ JS4, paras 19-21.
- ⁵² JS9, p9.
- ⁵³ For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.102, 128.108, 128.113-127, 128.26.
- ⁵⁴ JS11, para 22.
- ⁵⁵ JS10, p11.
- ⁵⁶ JS15, p7.
- ⁵⁷ For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.39-62.
- ⁵⁸ Femmes plus Togo, p3.
- ⁵⁹ ECLJ, paras 14 and 22.
- ⁶⁰ Just Atonement Inc, paras 3-5.
- ⁶¹ CADHP, Observations Finales et Recommandations relatives au Rapport périodique cumulé de la République du Togo sur la mise en œuvre de la Charte africaine des droits de l'homme et des peuples (2011-2016) et Rapport Initial sur le Protocole de Maputo (2005-2016), para 73.
- ⁶² For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.63-66, 128.118, 128.128-129.
- ⁶³ JS8, para 32.
- ⁶⁴ JS11, para 12.
- ⁶⁵ For relevant recommendations see A/HRC/34/4, paras 128.132-135, 129.13.
- ⁶⁶ JS10, p5.
- ⁶⁷ CADHP, Observations Finales et Recommandations relatives au Rapport périodique cumulé de la République du Togo sur la mise en œuvre de la Charte africaine des droits de l'homme et des peuples (2011-2016) et Rapport Initial sur le Protocole de Maputo (2005-2016), para 26.
- ⁶⁸ JS13, paras 27-28.
-